

June/July 2009

www.dioceseoflaredo.org

Lafe

THE MAGAZINE OF THE CATHOLIC DIOCESE OF LAREDO

dear Fr. Joe
Can I be a politician and
a Catholic?

work life
5 ways to get your life
back in balance

Portraits of hope

Andres and
Carlos are
two teens
personifying
servant
leadership



Following footsteps

>> Gregorio M. "Goyo" López is editor of *La Fe*, the magazine of the Catholic Diocese of Laredo.

In this issue of *La Fe*, the focus on service continues through featured stories on altar servers.

In this issue, a light is shined on a group of youngsters who give of their time and talent just about every weekend in honor of our Lord.

If you attend the same Mass every Sunday, or Saturday evening, then you probably see the same young men and women serving at your parish.

As altar servers, they play a key role in assisting the priests in the liturgical service.

I never had the pleasure of serving as an altar server, but my three brothers – Armando, Steven and Michael – dutifully fulfilled this ministry, as did plenty of my friends.

Victor Tijerina, my godfather who passed away some years ago, played an important role in supporting this vocation in the parish in which I was raised.

Tijerina, who lived across the street from Our Lady of Guadalupe Church in Laredo, played an active role in recruiting boys to serve at the church. He also served as a chaperon on many out-of-town field trips and retreats for the altar servers.

A local dentist, and fellow parishioner, J. Manuel "Meme" Gonzalez, Jr. approached me a few years ago when a photo featuring Tijerina appeared in *La Fe*.

An animated Meme said the photo brought back memories because of the role Tijerina played in his life. But there was more to the story. In the background of this particular photo were a couple of boys.

It was Meme and his brothers Jerry and José inside an old school bus, with Tijerina at the forefront. They were preparing to leave on one of those field trips.

"Man, that brought back some memories," Meme shared with me back in 2004.

"I couldn't believe that was us in the photo."

Today, Meme's children follow in his footsteps and serve as altar servers at their parish.

The influence of parents on their children is never more evident than in these feature stories. They serve as altar servers because of the inspiration, example and influence of their parents.

They personify the importance of parents as the first teachers in a child's life. It also emphasizes what we should already know – the biggest influence on a child is a parent.

Having just celebrated Father's Day a few weeks ago and Mother's Day last month, it is important to remember just how much our children look to us for guidance and as examples of how to live a Christian life.

I hope the pages of this ministry and vocation continue to feed your spiritual soul and enlighten your mind.

Enjoy your summer!

Siguiendo pasos

>> Gregorio M. "Goyo" López es el editor de *La Fe*, la revista de la diócesis católica de Laredo.

En esta edición de *La Fe*, el enfoque sobre el servicio continúa a través de los artículos sobre monaguillos.

En esta edición, una luz brilla sobre un grupo de jóvenes, que dan de su tiempo y su talento, casi cada fin de semana en honor de Nuestro Señor.

Si usted asiste a la misma Misa todos los domingos, o en las noches del sábado, entonces probablemente ve a los mismos jóvenes, hombres y mujeres, sirviendo en la parroquia de usted.

Como monaguillos desempeñan una función clave al asistir a los Sacerdotes en los servicios litúrgicos.

Yo nunca tuve el placer de ser monaguillo, pero mis tres hermanos – Armando, Steven y Michael – debidamente cumplieron con este ministerio, así como muchos otros de mis amigos.

Victor Tijerina, mi padrino, quien falleció hace algunos años, desempeña una función muy importante al apoyar esta vocación en la parroquia donde yo crecí. Tijerina, quien vivía en la calle frente a la Iglesia de Nuestras Señora de Guadalupe en Laredo fue muy activo en reclutar niños para servir en la Iglesia. También sirvió como acompañante y guía en muchos viajes fuera de la ciudad y retiros para los monaguillos.

Un dentista local, y compañero parroquiano, J. Manuel "Meme" González, Jr., se acercó a mí hace algunos años cuando una fotografía de Tijerina apareció en *La Fe*.

Meme, muy animado, me dijo que la foto le recordó memorias de antaño debido al papel que Tijerina había tenido en su vida. Pero había más en la historia. En la parte del fondo de esta foto en particular, había unos niños.

Eran Meme y sus hermanos Jerry y José, dentro de un viejo autobús escolar con Tijerina en la parte de enfrente. Se estaban preparando para irse en uno de esos viajes.

"Hombre, eso trajo unos buenos recuerdos," Meme compartió conmigo allá en 2004. "No podía creer que nosotros estábamos en la foto."

Hoy día, los hijos de Meme siguen los pasos de él, y sirven como monaguillos en su parroquia.

La influencia que tienen los padres sobre sus hijos, nunca es más evidente que en los artículos de estas historias. Los hijos sirven como monaguillos por la inspiración, el ejemplo y la influencia de sus padres.

Ellos personifican la importancia del papel de los padres como los primeros maestros en la vida del niño. Y también enfatiza lo que ya deberíamos de saber, que la influencia más grande sobre un niño viene de sus padres.

Con el Día de los Padres a la vuelta de la esquina y habiendo apenas celebrado el Día de las Madres, hace un mes, es importante recordar lo mucho que los niños miran hacia nosotros, sus padres, para guiarse y para las muestras de cómo vivir una vida Cristiana.

Espero que las páginas de este ministerio y vocación, continúe alimentando su alma espiritual e ilumine su mente.

¡Gocen su verano!

LaFe

The Magazine of the Catholic Diocese of Laredo

Most Reverend James A. Tamayo, DD
PUBLISHER

Bennett McBride
DIRECTOR OF COMMUNICATIONS

June/July 2009
Volume 7: Issue 2

Gregorio M. "Goyo" López
EDITOR

Rev. Toribio Guerrero
CONTRIBUTING WRITERS

T.R. Esquivel
CONTRIBUTING PHOTOGRAPHER

Blas Gibler
Robert Ottke
TRANSLATIONS

FAITH Publishing Service

Rev. Dwight Ezop
CHAIRMAN

Patrick M. O'Brien
PRESIDENT/CHIEF EXECUTIVE OFFICER

Elizabeth Solsburg
EDITORIAL DIRECTOR

Patrick Dally
ART DIRECTOR

Lynne Ridenour
WEB DESIGNER/GRAPHIC DESIGNER

Jann Stellwag
Abby Wieber
GRAPHIC DESIGNER

Jillane Job
EDITORIAL ASSISTANT

Rev. William Ashbaugh
Elizabeth Johnson
Rev. Joseph Krupp
Deb McCormack
Patricia Majher
Cathleen McGreal
Tim Ryan
CONTRIBUTING WRITERS

Derek Melot
PROOFREADING

Tom Gennara
CONTRIBUTING PHOTOGRAPHER

Inner Workings
PRINTER

FAITHPublishingService.com

La Fe is a membership publication of the Catholic Diocese of Laredo, 1901 Corpus Christi, Laredo, Texas 78043. Published bimonthly. Subscriptions are \$15 per year. Individual issues are \$4.50. Send all subscription information and address changes to 1901 Corpus Christi, Laredo, Texas 78043; 956.722.4167; fax 956.722.4464 or e-mail glopez@dioceseoflaredo.org. Catholic Diocese of Laredo. To obtain permission to reprint any portion of La Fe, please call 956.722.4167.



16

Portraits of hope
Andres and Carlos are two teens personifying servant leadership.
— Goyo Lopez

Retratos de Esperanza
Andrés & Carlos son dos adolescentes que personifican liderazgo de servicio

what you'll get out of this issue



A life of leadership

>> Despite a hectic schedule, April always makes time for serving Mass
— Goyo Lopez

- 4 from the bishop** Remembering the years of my youth – Most Rev. James A. Tamayo
- 6 marriage matters** He says: We need to switch to NFP. She says: We agreed to use "the pill." What do they do?
– Tom and JoAnne Fogle
- 8 in the know with Fr. Joe** Can I be a politician and a Catholic?
– Father Joseph Krupp
- 10 work life** Five ways to get your life back in balance. – Tim Ryan
- 12 theology101** Who is Jesus? Everything depends on your answer.
– A year-long series on the church with Cardinal Justin Rigali
- 14 spiritual fitness** Why pray the chaplet of divine mercy now? – Father Bill Ashbaugh
- 26 culture** The legend of St. Anthony's bread – celebrate this Franciscan's feast day with the food that launched a charity.
– Patricia Majher
- 31 last word** In appreciation of altar servers
– Father Toribio Guerrero



inside this issue

columnists



My years as an altar server

>> - Most Rev. James A. Tamayo is bishop of the Catholic Diocese of Laredo.

Priests, as well as deacons and religious brothers and sisters, profess that our vocation is a calling from God.

It sounds so simple, yet it carries such significance and complexity. One of the first steps I took in discerning my calling was to serve my parish as an altar server.

Even then, as I continue to do now, I took great pride in my ministry. Assisting the priests at my parish gave me my first insight into the joy of becoming a man of the cloth.

I remember standing outside wearing my Sunday best and watching my friends from the neighborhood playing. They called for me to join in their game.

But I politely declined. I was to assist that day as an altar server. As much as I enjoyed playing with my boyhood friends, I had an even greater appreciation for serving a higher calling.

I also recall some lighthearted moments as an altar server.

One of those included the bells rung at the consecration of the bread and wine when they become the body and blood of Christ. The altar server rings the bells as the priest holds high the host, the body of Christ, and then the wine, the blood of Christ.

It was during this moment in the Mass, as I shook the bells, that one of them dislodged and was flung into the air.

My gyration of the bells was so hard that it hit the priest.

In my shock, I ran home, embarrassed and fearing a scolding. I hid in my room.

After Mass, the priest visited and asked for me. I was terrified. He reached out to me, and with the loving compassion of a father, he said that everything was OK. It had been an accident; he laughed about it.

He put me at ease and I witnessed love, mercy and understanding that day.

Now, I also can look back at that moment and laugh. What are the odds that a bell would come loose and fly off?

I'm sure that others who have spent time as altar servers can tell a good story or two.

I am also confident that you share my appreciation for all the outstanding and dedicated service our altar servers provide in our parish communities.

Take time to thank them for their distinguished and unselfish efforts.

And for those of you with children, encourage and support them in pursuit of this noble ministry.

This might be the introduction they need that will foster a future vocation as a priest, sister, brother or deacon.

Serving today can help with the discernment process to serve others tomorrow. Encourage their heart and mind to be open to hearing God's calling to the priesthood or consecrated life so that they may follow in the footsteps of Jesus by serving others *Todo Con Amor!*

Mis años como monaguillo

>> Excelentísimo Jaime A. Tamayo es el obispo de la diócesis católica de Laredo

Los Sacerdotes, así como los diáconos, los hermanos religiosos y las hermanas religiosas, profesan que nuestra vocación, es un llamado de Dios.

Esto suena muy sencillo, pero tiene mucho significado y complejidad. Uno de los primeros pasos que yo tomé al discernir mi llamado, fue servir a mi parroquia como un monaguillo.

Aún en aquel tiempo, tal como continuo en la actualidad, me sentía muy orgulloso de mi ministerio. Ayudándoles a los sacerdotes de mi parroquia, fue lo que me dio mi primer entendimiento del gozo de llegar a ser un hombre consagrado a Dios.

Recuerdo estar afuera, de pie, vestido en con mi mejor ropa dominical, y mirando a mis amigos de la vecindad jugando. Me llamaron para que me uniera con ellos en su juego. Pero yo, con cortesía declinaba su petición, porque yo iba a servir como monaguillo ese día. Por mucho que gozaba jugar con los amigos de mi juventud, tenía yo un mayor aprecio de servir a un llamado de mayor altura.

También recuerdo algunos momentos muy placenteros como monaguillo.

Uno de ellos incluía el sonar de las campanas en la consagración del pan y el vino, cuando estos se convertían en el cuerpo y la sangre de Cristo. El monaguillo suena las campanas cuando el sacerdote eleva en alto la hostia, el cuerpo de Cristo, y después el vino, la sangre de Cristo.

Fue durante un momento en la Misa, al tocar yo las campanas, que una de ellas se desconectó y voló por el aire. Mi girar de las campanas fue tan dura, que la que se desconectó, le pegó al Sacerdote. Desesperadamente corrí hasta mi casa, avergonzado y con temor de un regaño. Me escondí en mi cuarto.

Después de la Misa, vino el sacerdote a mi casa y preguntó por mí. Yo estaba aterrizado. Él se acercó a mí con la amable compasión de un padre, me dijo que todo estaba bien. Que sólo había sido un accidente, entonces se comenzó a reír. Me tranquilizó y fui testigo de amor, misericordia y comprensión en ese día.

Ahora, puedo mirar hacia ese momento del pasado y ponerme a reír. ¿Cuáles son las probabilidades de que una campana se desconecte y se valla volando?

Yo estoy seguro, que aquellos que han dedicado su tiempo a ser monaguillos, pueden contar una o dos historietas simpáticas de sus recuerdos.

Y también tengo la confianza de que ustedes comparten mi agradecimiento por todos los sobresalientes y dedicados servicios que nuestros monaguillos proveen a nuestras comunidades parroquiales.

Tomen ustedes tiempo de darles gracias por sus distinguidos y bondadosos esfuerzos.

Y para aquellos de ustedes con hijos menores, animenlos y apóyenlos en su dedicación a este noble ministerio.

Esto puede ser la introducción que ellos necesitan para apoyar una vocación futura como sacerdote, hermana religiosa, hermano religioso o diácono.

El servicio de hoy, puede ayudar en el proceso de discernimiento para servir a otros mañana. Animen a sus corazones y sus mentes para que estén abiertos para escuchar el llamado de Dios al sacerdocio o a la vida consagrada, para que puedan seguir los pasos de Jesús al servir a otros *Todo Con Amor.*

Saints for Work and Play

>> Many people seek a balance of work and play in their lives. But for St. Benedict, whose feast day is July 11, the real balance was "work and pray." Benedict, the father of Western monasticism and co-patron of Europe, based his rule of community religious life on the principle of "ora et labora," that is, prayer and work.

Benedict lived 1,500 years ago (480 A.D.-547 A.D.) in Nursia, a village in the mountains north of Rome. As a young man, he went to Rome to study, but was appalled by the wild lives led by his fellow students. He fled school and lived as a hermit in the mountains south of Rome, near Subiaco.

Monks revolt!

After three years, word of Benedict's holiness attracted a group of monks, who asked him to become their leader. He warned them that his way of life would be too strict for them, but they insisted. It wasn't too long, though, before the monks realized Benedict was right. They attempted to poison him rather than live under his monastic rules. Their plot didn't work. Benedict blessed the pitcher of poisoned wine, which shattered. Benedict wrote what is now called "The Rule of St. Benedict," which still directs communal religious life 1,500 years later.

The rule divided the monks' day into periods of work; punctuated by prayer at specific times of the day. This prayer – the Divine Office – also was work: the work of God. Even a monk far from the monastery's chapel was supposed to stop whatever labor he was doing and pray in communion with his fellow monks. Study of Scripture through sacred reading – up to four or more hours a day – was also part of the monks' work.

Leisure time saints

But all work and no play makes for dull Christians. Just as there are patron saints for most occupations, there are also patron saints for many leisure pursuits. Like to visit the zoo on Saturday? St. Francis of Assisi is the saint for you. Do your grandchildren fill your free time? Say a special thank you to St. Anne and St. Joachim, patron saints of grandparents. Check out the list below for more leisure time saints. If you want to know how they got to be the patron of that activity, trek to your nearest library and check out "Butler's Lives of the Saints," or visit the saints page on the Web at www.catholic.org.

- **Acting:** St. Genesius
- **Archery:** St. George, St. Sebastian
- **Bicyclists:** La Madonna di Ghisalo
- **Cavers, Spelunkers:** St. Benedict
- **Coin Collectors:** St. Eligius
- **Fishing:** St. Peter, St. Andrew
- **Horseback Riding:** St. George, St. Martin of Tours
- **Hunting:** St. Eucstachius, St. Hubert of Liege
- **Ice Skating and Roller skating:** St. Ludwina of Shiedam
- **Libraries:** St. Jerome, St. Catherine of Alexandria
- **Needlework, Embroidery:** St. Clare of Assisi, St. Rose of Lima
- **Travelers:** St. Christopher, St. Brendan the Navigator
- **Volunteers:** St. Vincent de Paul

– Elizabeth Johnson



Santos del trabajo y del esparcimiento

>> Muchas personas buscan un equilibrio en sus vidas entre el trabajo y el esparcimiento. Pero para San Benedicto, cuya fiesta es el 11 de julio, el verdadero equilibrio lo encontraba "entre el trabajo y la oración". Benedicto, el padre del monasticismo Occidental y copatrn de Europa, basaba su regla de una vida religiosa comunitaria en el principio de "ora et labora", que consiste en la oración y el trabajo.

Benedicto vivió hace 1,500 años (del año 480 al 547 de la era cristiana) en Nursia, un pueblo en las montañas del norte de Roma. Siendo un hombre joven fue a Roma a estudiar, pero quedó horrorizado de la vida desenfadada llevada por sus compañeros estudiantes. Él dejó la escuela y se fue a vivir como un ermitaño en las montañas al sur de Roma, cerca de Subiaco.

¡Revolta de los monjes!

Después de tres años, las expresiones oídas sobre la santidad de Benedicto llamaron la atención de un grupo de monjes, quienes le pidieron que se convirtiera en líderes de los mismos. Él les advirtió que su forma de vida sería demasiado estricta para ellos, pero ellos insistieron en su ruego. Sin embargo, no pasó mucho tiempo después de que los monjes cayeran en la cuenta que Benedicto estaba en lo correcto. Ellos intentaron de envenenarlo en lugar de vivir bajo sus reglas monásticas. Su complot no funcionó. Benedicto bendijo el cántaro de vino envenenado, el cual se quebró. Benedicto escribió lo que ahora se conoce como "La regla de San Benedicto", la cual todavía sirve de guía para la vida religiosa comunitaria 1,500 años más tarde.

La regla dividía el día de los monjes en periodos de trabajo caracterizados por la oración en horas específicas del día. Esta oración – el "Oficio Divino" – también consistía en trabajo: el trabajo de Dios. Incluso un monje lejos de la capilla del monasterio estaba supuesto a dejar de hacer cualquier trabajo que estuviera haciendo, a hincarse de rodillas y a orar conjuntamente con los demás monjes. El estudio consagrado a las santas Escrituras – hasta por cuatro horas o más al día – era parte del trabajo de los monjes.

Santos de las Horas de Esparcimiento

Pero todo el trabajo sin existir esparcimiento sólo es para cristianos apagados. Así como existen santos patronos para la mayoría de ocupaciones, también existen santos patronos para muchas actividades de esparcimiento. ¿Cómo visitar el zoológico el día sábado? San Francisco de Asis es el santo para usted. ¿Le llenan sus nietos las horas libres del día que usted tiene? Dígalas gracias, especialmente, a Santa Ana y a San Joaquín, santos patronos de los abuelos.

Consulte la lista siguiente para encontrar más santos de las horas de esparcimiento. Si quiere saber cómo ellos resultaron siendo el patrón de su actividad, acuda a la biblioteca más cercana y pida "Butler's Lives of the Saints," o visite la página de los santos en la Red Mundial, en www.catholic.org.

- **Teatro:** St. Genesius
- **Tiro con arco:** San Jorge, San Sebastián
- **Ciclismo:** La Madonna di Ghisalo
- **Exploración o estudio de cuevas:** San Benedicto
- **Colección de Monedas:** San Elegio
- **Pesca:** San Pedro, San Andrés
- **Equitación:** San Jorge, San Martín de Tours
- **Caza:** San Eustaquio, San Hubert of Liege
- **Patinaje sobre hielo, patinaje en ruedas:** St. Ludwina of Shiedam
- **Biblioteca:** San Jérôme, Santa Catalina de Alejandria
- **Costura, Santa bordado:** Santa Clara de Asis, Santa Rosa de Lima
- **Viajes:** San Cristóbal, San Brandán el Navegante
- **Trabajo voluntario:** San Vicente de Paúl

– Elizabeth Johnson

We agreed to use “the pill”

she says

Lisa says:

When we got married, we both agreed that we did not accept the church’s teaching about birth control and decided I would take “the pill.” Now, Kevin has decided the church is right and we have to switch to Natural Family Planning (NFP). I’m not convinced NFP really works. Everybody who uses it seems to have large families – and I definitely don’t want that!

We need to switch to NFP

he says

Kevin says: Lisa is right – we did agree to use contraception when we got married. But I have studied more about our faith and I now accept the church’s teaching – I am convinced that NFP is the only method we should use to space pregnancies. I’m afraid that if Lisa doesn’t agree, we won’t be able to have marital relations again because I don’t want to sin.

what do they do?

Making moral decisions within the context of marriage is seldom easy for married couples. Not because they face greater challenges and moral issues, but simply because there are two individuals trying to “become one.” Within the context of marriage, couples are challenged to develop a ‘couple-conscience’ – not what is right or wrong for ‘me’ as an individual, but what is right or wrong for ‘us’ as a couple. The method of regulating birth of children is often the first great moral decision a couple faces. Certainly part of the moral decision-making process is to gain understanding and knowledge about the issues. Kevin appears to be comfortable with what he has discovered. Lisa is not yet as certain as Kevin.

The decision however, does not rest exclusively with Kevin or with Lisa; it rests with both of them. What is best for them as a couple at this time in their life? It may just be

to enter into a period of abstaining from marital intimacy. Or it may be to continue discerning what God is calling them to do as a couple through prayer and contemplation, while gaining additional knowledge. The reliability and methods of naturally regulating births of children have dramatically improved in recent years. With proven scientific (and church-accepted) methods, diligently applied, you can see a 95 percent or more effectiveness rate. That means Lisa and Kevin could have a 95 percent chance of determining when to say “yes” to God and accept the new life that he provides. **We would recommend three simple steps for Lisa and Kevin:**

- Begin to dialogue and pray with each other, asking the Holy Spirit to open your minds and your hearts to this aspect of your love for each other.
- Express your innermost fears and uncertainties to each other and get in touch with your feelings.
- Seek out a qualified NFP practitioner who is willing to meet with you, answer all your questions and assist you in developing a plan that will work for the two of you.

We certainly commend Kevin for doing the research and agree he is on the right path, but he needs to also help Lisa agree he is on the same understanding of NFP and God’s plan for their marriage. In a marriage, it is all about lifting up our partner to God, for in doing so, we become holy. It is no longer about ‘me’, it is about ‘we’; you, I and God.

– Tom and JoAnne Fogle



He said | She said
what do they do?

>> Deacon Tom Fogle and JoAnne Fogle help prepare couples for marriage.

>> The Family Life Office of the Diocese of Laredo provides the Natural Family Planning classes for couples preparing for marriage during the Pre-Cana Retreats. Follow-up sessions are provided for individual couples. This service is also available for any interested couple. For appointments regarding the Natural Family Planning program, contact the Family Life Office – Martha E. Miller or Alma Flores at 956.727.2140.

Estamos de acuerdo con el uso de “la píldora”

ella dice

Lisa dice: Cuando nos casamos, ambos acordamos que no aceptábamos las enseñanzas de la iglesia acerca del control de la natalidad y decidimos que recurriríamos a “la píldora”. Ahora, Kevin ha decidido que la iglesia está en lo correcto y vamos a adoptar en su lugar la Planeación Natural de la Familia ” (NFP, por sus siglas en inglés). No estoy convencido que NFP funcione en realidad. ¡Parece que todas las personas que lo adoptan tienen familias grandes, y definitivamente yo no quiero eso!

Necesitamos cambiarnos a NFP

él dice

Kevin dice: Lisa está en lo correcto – nosotros acordamos utilizar el método anticonceptivo para cuando nos casáramos. Pero yo he profundizado más acerca de nuestra fe y ahora acepto las enseñanzas de la iglesia – Estoy convencido que NFP es el único método que debemos emplear para espaciar los embarazos. Me temo que si Lisa no está de acuerdo conmigo en este punto, no podremos tener relaciones maritales nuevamente porque yo no quiero caer en pecado.

Él dice | Ella dice ¿qué hacen?

>> El Diácono Tom Fogle y JoAnne Fogle ayudan a las parejas a prepararse para el matrimonio.

¿qué hacen?

La adopción de decisiones de carácter moral dentro del ámbito del matrimonio raramente es algo fácil para las parejas casadas. No porque enfrenten desafíos y problemas morales mayores, sino simplemente porque se trata de dos personas que tratan de “actuar como una”. Dentro del ámbito del matrimonio, las parejas tienen el reto de desarrollar una ‘conciencia de pareja’, y no lo que es correcto o no para ‘mi’, sino lo que es correcto o no para ‘nosotros’ como pareja. El método de control de natalidad de los hijos es usualmente la gran primera decisión moral que una pareja afronta. Ciertamente parte del proceso de toma de decisiones de carácter moral consiste en lograr tomar conocimiento y entender los problemas que se plantean. Kevin parece sentirse cómodo con lo que él ha descubierto. Lisa no está muy segura todavía como si lo está Kevin.

La decisión, no obstante, no recae exclusivamente en Kevin o en Lisa, respectivamente, sino en ambos. ¿Qué es lo mejor para ellos como pareja en este momento de sus vidas? Podría tratarse sólo de entrar en un periodo de abstinencia en la intimidad conyugal. O podría tratarse de continuar discerniendo qué es lo que Dios quiere que ellos hagan con sus vidas como pareja a través de la oración y la contemplación, a la vez que profundicen más en el conocimiento del problema. La confiabilidad y métodos naturales de control de la natalidad han mejorado dramáticamente en años recientes. Con métodos científicos

(y aceptados por la iglesia) demostrados, diligentemente aplicados, usted puede tener como resultado un índice de 95 por ciento de eficacia. Esto significa que Lisa y Kevin podrían tener un chance del 95 por ciento de determinar cuándo decir “sí” a Dios y aceptar la nueva vida que él ofrece. Nosotros recomendaríamos tres pasos simples para Lisa y Kevin:

- Empiecen a dialogar y a orar juntos, pidiéndole al Espíritu Santo que ilumine sus mentes y sus corazones en este aspecto del amor que guardan el uno hacia el otro.
- Expresen el uno al otro sus temores e incertidumbres más personales y comuniquen entre sí sus sentimientos al respecto.
- Busquen a un practicante calificado de NFP que esté dispuesto a reunirse con ustedes, a contestarle todas sus preguntas y a asistirles en desarrollar un plan que funcione para ustedes dos.

Nosotros ciertamente expresamos nuestros elogios a Kevin por profundizar en el tema y caer en la cuenta que él está en el camino correcto, pero él necesita también ayudar a Lisa a que logre el mismo entendimiento acerca de NFP y el plan de Dios para su matrimonio. En un matrimonio, lo que se trata es de ayudar a nuestra pareja a encontrar a Dios, porque al hacerlo así, alcanzamos una vida santa. Ya no se trata más acerca de ‘mi’, sino de ‘nosotros’; tú, yo y Dios.

Dear Fr. Joe: Can I be a politician and a Catholic?

>> Send your questions to: "In the Know with Fr. Joe" La Fe Magazine,
1901 Corpus Christi, Laredo, TX 78043 " Or: JoelnBlack@priest.com

Q

I'm thinking of going into politics someday. Am I obligated to assure that my political opinions all reflect the church's teaching exactly? What if I disagree about something such as abortion or the use of our military?

A

I think it's wonderful that you are thinking of going into politics. As much as we joke about politicians and are often saddened by the public sins of some politicians, there always is the possibility and call of public service done in the spirit of Jesus.

You should make sure to be preparing yourself for this great and noble calling. Begin now by reading all you can on the Catholic Church's teachings on social justice. Our catechism has a great many teachings on who we are called to be. This can be your guide.

It's a sad reflection of our country that the Catholic Church is often criticized for "using its influence" to tell politicians how they should vote. I believe the official way to respond to that kind of statement is, "That's garbage."

No one tells people that their family or their upbringing shouldn't affect them as politicians, until it conflicts with what they want their politicians to do. The fact is, if our faith is not an integral part of our lives, then it's not faith, it's something else. The church has a right and a duty to share its wisdom with its children. Add that wisdom to the guidance of the Holy Spirit and you'll find that the church can be a great guide in our decision-making.

When we get to abortion, we're hitting on one of those subjects where there simply is no wiggle room. The church says that the right of every human to exist never can be reduced to the choice of another person. On this issue, there can be no compromise and no equivocation; abortion is immoral and a crime and we can never support it in any way, shape or form.

When we get to the issue of war, if the

church tells us it is an unjust war, then the same principle applies for the same reason: The taking of a human life is always a huge issue for us, as every person in the world has a right to his or her God-given dignity.

A Web site, <http://www.ewtn.com/library/BISHOPS/capolvot.htm>, has a great article from Bishop Michael Sheridan on the duties of Catholic politicians. He starts off strong and it only gets better; I highly recommend reading it.

Due to space limitations, I'm just going to quickly summarize the beginning of his article, share a couple of his great quotes and then ask you to read the rest on your own time.

One of the key points Bishop Sheridan makes is the idea that our well-formed conscience is to be our highest guide and that the phrase "well-formed" is an important one. A well-formed conscience is tied to objective truth and must always be in union with the good that God wills and has given through natural law and divine revelation. Our own judgment cannot be placed higher than that.

Sheridan next points us to number 2302 in the catechism, which states:

>> *...to the church belongs the right always and everywhere to announce moral principles, including those pertaining to the social order, and to make judgments on any human affairs to the extent that they are required by the fundamental rights of the human person or the salvation of souls.*

He then states:

>> *When Catholics are elected to public office*



or when Catholics go to the polls to vote, they take their consciences with them. ... Anyone who professes the Catholic faith with his lips while at the same time publicly supporting legislation or candidates that defy God's law makes a mockery of that faith and belies his identity as a Catholic.

That's all I have room for, but it's a dynamite letter. Let's pray that our Catholic faith always is reflected in our actions so our "light will shine before the world that others may see our conduct and glorify God" (Mt 5:16).

Enjoy another day in God's presence! ☩

– Father Joseph Krupp

Querido Padre Joe: ¿Puedo ser un político y un católico?

>> **Envíe sus preguntas a:** "In the Know with Fr. Joe" La Fe Magazine, 1901 Corpus Christi, Laredo, TX 78043 " Or: JoelInBlack@priest.com

Q Estoy pensando de entrar a la política algún día. ¿Estoy obligado a asegurar que mis opiniones políticas todas reflejen exactamente las enseñanzas de la iglesia? ¿Que sucedería si disiento de algo como el aborto o el uso de nuestros militares?

A Creo que es maravilloso que estés pensando en entrar a la política. A pesar de lo mucho que bromeamos sobre los políticos y de que nos entristecen los pecados de algunos políticos, hay siempre la posibilidad y el llamado al servicio público inspirados por Jesús.

Debes asegurarte que te estés preparando para este gran y noble llamado. Comienza ahora por leer todo lo que puedas sobre las enseñanzas de la Iglesia Católica sobre justicia social. Nuestro catecismo tiene muchas enseñanzas sobre quienes somos llamados a ser. Esto puede ser tu guía.

Es una triste reflexión sobre nuestro país que la Iglesia Católica es a menudo criticada por «usar su influencia» para decirles a los políticos cómo deben votar. Creo que la manera oficial de responder a esa clase de declaración es, «eso es basura».

Nadie le dice a la gente que su familia o su crianza no debe afectarlos como políticos hasta que ello entra en conflicto con lo que quieren que hagan sus políticos. El hecho es, que si nuestra fe no es una parte integral de nuestras vidas, entonces no es fe, es otra cosa. La iglesia tiene un derecho y un deber de compartir su sabiduría con sus hijos. Agregad esa sabiduría a la guía del Espíritu Santo y encontrarás que la iglesia puede ser una gran guía en nuestra toma de decisiones.

Cuando llegamos al aborto, chocamos con una de esas materias donde simplemente no hay espacio para maniobrar. La iglesia dice que el derecho de cada ser humano para existir nunca puede reducirse a la elección de otra persona. Sobre este asunto, no puede haber compromiso ni equivocación, el aborto es inmoral y un crimen, y no podemos nunca apoyarlo de ninguna manera o forma.

Cuando llegamos al asunto de la guerra, si la iglesia nos dice que es una guerra injusta, entonces

los mismos principios aplican por la misma razón: Disponer de la vida humana es siempre un problema enorme para nosotros, puesto que cada persona en el mundo tiene derecho a la dignidad que Dios les da.

Hay un sitio en la Web, <http://www.ewtn.com/library/BISHOPS/capovot.htm> que tiene un estupendo artículo del Obispo Michael Sheridan sobre los deberes de los políticos católicos. El comienza fuertemente y se pone mejor; recomiendo altamente su lectura.

Debido a las limitaciones de espacio, voy sencillamente a resumir rápidamente el comienzo de su artículo, compartir un par de sus magníficas citas y luego te pediré que lo leas por tu cuenta.

Uno de los puntos clave que el Obispo Sheridan establece es la idea que nuestra bien formada conciencia es nuestra guía más elevada y que la frase «bien formada» es importante. Una conciencia bien formada está ligada a la verdad objetiva y debe siempre estar unida al bien que Dios quiere y ha otorgado mediante la ley natural y la revelación divina. Nuestro propio juicio no puede colocarse más alto que eso.

Seguidamente, Sheridan nos señala el número 2302 en el catecismo, que dice:

>> *... a la iglesia siempre, y en todas partes, le corresponde el derecho de anunciar los principios morales, aquellos pertenecientes al orden social, y hacer juicios sobre cualquier asunto humano inclusive, en la medida que lo exigen los derechos fundamentales del ser humano o la salvación de las almas.*

Él entonces declara:

>> *Cuando los católicos son elegidos a los cargos públicos o cuando los católicos van a votar, llevan sus conciencias con ellos ... Cualquiera que profese la fe católica con sus labios mientras al mismo tiempo apoya legislación o candidatos que desafían la ley de Dios hacen mofa de esa fe y desvirtúa su identidad como católico.*

Eso es todo para lo cual tengo lugar, pero es una carta dinámita. Roguemos que nuestra fe católica siempre se refleje en nuestras acciones de manera que la «luz brille ante el mundo y que otros puedan ver nuestra conducta y glorificar a Dios». (Mateo 5:16)

¡Disfruta otro día en presencia de Dios! ☩

5 ways to get your life back in balance

>> Tim Ryan



Do we take full advantage of our rest time? When we look forward to vacations or Sundays, we usually focus primarily on physical rest and entertainment.

That's fine, but what about our spiritual well-being? Does an hour in church on Sunday adequately address our need for spiritual renewal – particularly as it relates to our work life? Not too long ago, I visited a workshop called *Careers through Faith*. This workshop is meant to help people who are struggling with their careers. Some may have lost their jobs. Others are burned out and unhappy in their current positions. While the workshop helps them with basic skills for job hunting, its primary purpose is to help the participants understand their skills and talents so that they can choose a career path that best reflects the purpose God has in store for them. It was a powerful experience to witness the participants developing a sense of purpose and confidence. But, it also caused me to wonder why we typically wait for a crisis in our lives before we turn to God for help. A key purpose in honoring the Sabbath is to proactively refresh our spirits and ask God for

The following are five ways in which we can focus our energy to take advantage of the Sabbath:

- 1 Worship** Attend Mass in order to refocus our lives and to be strengthened to "Go in peace to love and serve the Lord" throughout the week.
- 2 Reflect on the purpose of our work** Are we truly pursuing what God is calling us to do?
- 3 Search for balance** Are we striking the right balance between our work life and family life? Do we have different moral standards for how we treat people at work compared to how we treat people in our personal lives?
- 4 Service** Are there ways in which we can serve others on the Sabbath, as well as at work every day?
- 5 Family and friends** Spend time with family and friends. Forget about work for a while.

By focusing on these things, we can better establish the balance that God desires for our lives. The catechism teaches, "The Lord's day helps everyone enjoy adequate rest and leisure to cultivate their familial, cultural, social and religious lives." (2184) This commandment, like the rest, isn't imposed upon us, as just one of the requirements to get us into heaven. It is for our own good and sense of peace in this life. The Sabbath was made for us; we were not made for the Sabbath. (cf. Mark 2:27)

Don't panic

>> **Ted Zale** is a veteran financial counselor.

Ominous headlines about layoffs. Soaring prices at the pump. "For sale" signs and plummeting stock markets. Everywhere you turn lately, you see a test of your financial faith. Never fear. Here are common-sense tips to survive the current money crunch:

>> Tracking your 401(k) or IRA is a daily roller-coaster ride that leaves you queasy more often than

not. You're not alone. First, quit obsessing. Take the stock market ticker off of your computer's desktop

Facing the new economic



CRISIS\$

and find a new hobby. Second, remember you're in it for the long haul. While periodically reviewing your investment mix is smart, yanking your money out of the market during troubled times usually isn't. One plus to plunging prices: You're

snapping up shares at bargain prices, which pays off when fortunes turn, Zale said.

"You can't time the market for both the tops and the bottoms," he said.

"You must set a plan down on paper, do an asset allocation so you are diversified and build your wealth based on it. Getting in and out of the market is not normally profitable. Having a long-term plan increases your chance of success significantly."

Cinco maneras de recuperar el equilibrio de su vida

¿A

provechamos plenamente nuestro tiempo de descanso? Cuando esperamos con ilusión las vacaciones o los domingos, generalmente nos concentramos en el descanso físico y el entretenimiento. Eso está bien, pero

¿que hay de nuestro bienestar espiritual? ¿Responde a nuestra necesidad de renovación espiritual una hora en la iglesia el domingo; particularmente en lo que a nuestra vida de trabajo se refiere? No hace mucho, visité un taller llamado Carreras mediante la Fe en la Parroquia de San Andrés en Saline. Este taller tiene el propósito de ayudar a la gente que están pasando apuros con sus carreras. Algunos pueden haber perdido sus trabajos. Otros están exhaustos e infelices en sus cargos actuales. Aunque el taller los ayuda con las destrezas básicas de la búsqueda de empleo, su principal intención es ayudar a los participantes a entender sus habilidades y talentos de modo que puedan elegir una carrera que refleje mejor el propósito que Dios tiene para ellos. Fue una experiencia intensa observar a los participantes desarrollando una razón de ser y confianza. Sin embargo, me hizo preguntarme por qué usualmente esperamos que ocurra una crisis en nuestras vidas antes de acudir a Dios. Un propósito clave de honrar el domingo es refrescar con previsión nuestros espíritus y pedirle inspiración a Dios.

A continuación siguen cinco maneras de concentrar nuestra energía para aprovechar el domingo.

1 Culto. Asistir a Misa para renovar el énfasis de nuestras vidas y ser fortalecidos para «Ir en paz a amar y servir al Señor» toda la semana.

2 Reflexionar sobre el propósito de nuestro trabajo. ¿Estamos verdaderamente luchando por lo que Dios nos pide?

3 Buscar el equilibrio. ¿Le estamos dando a nuestra vida de trabajo y a nuestra vida familiar su justa proporción? ¿Tenemos estándares para tratar a la gente en el trabajo que son distintos a los que tenemos para tratar a la gente en nuestras vidas personales?

4 Servicio. ¿Hay maneras en las cuales podemos servir a los demás el domingo así como en el trabajo todos los días?

5 La familia y los amigos. Pase tiempo con la familia y los amigos. Olvidese del trabajo por un rato.

By focusing on these things we can better establish the balance that God desires for our lives. The Catechism teaches, "The Lord's day helps everyone enjoy adequate rest and leisure to cultivate their familial, cultural, social and religious lives." (2184) This commandment, like the rest, isn't imposed upon us, as just one of the requirements to get us into heaven. It is for our own good and sense of peace in this life. The Sabbath was made for us; we were not made for the Sabbath. (cf. Mark 2:27)

1. Genera

work life

Que no cunda el pánico

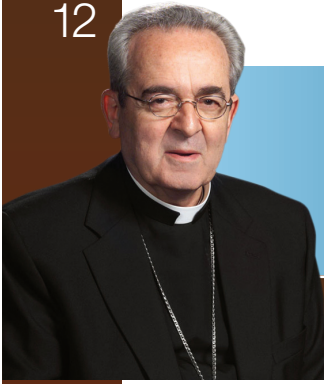
Titulares amenazadores acerca de despidos. Precios que se disparan al surtidor de gasolina. Letreros de «Se vende» y mercados bursátiles que se desploman. Dondequiera que uno voltea, ve una prueba de su fe financiera. Nunca temas. Aquí hay algunas sugerencias de sentido común para sobrevivir la actual crisis monetaria.

>> Seguir tu cuenta 401(k) o IRA es un paseo en una montaña rusa que te deja casi siempre el estómago revuelto. No estás solo. Primero, deja de obsesionarte. Saca el teletipo de la bolsa del escritorio de tu computadora y encuentra un nuevo pasatiempo. Segundo, recuerda que estás en algo que es a largo plazo. Aunque revisar periódicamente tu portafolio de inversiones es inteligente, sacar tu dinero violentamente del mercado durante épocas difíciles generalmente no lo es. Un aspecto positivo de los precios que se desploman: No estás dejando escapar acciones a precios de ganga, lo que dará un buen dividendo cuando mejoren las cosas, dijo

Zale. «No puedes tomarle el tiempo al mercado para prever los altos y bajos», dijo. «Debes establecer un plan en papel, hacer una repartición de activos de manera que estés diversificado, y construir tu fortuna sobre éste. Entrar y salir del mercado normalmente no es lucrativo. Tener un plan a largo alcance aumenta tus oportunidades de éxito de manera significativa.



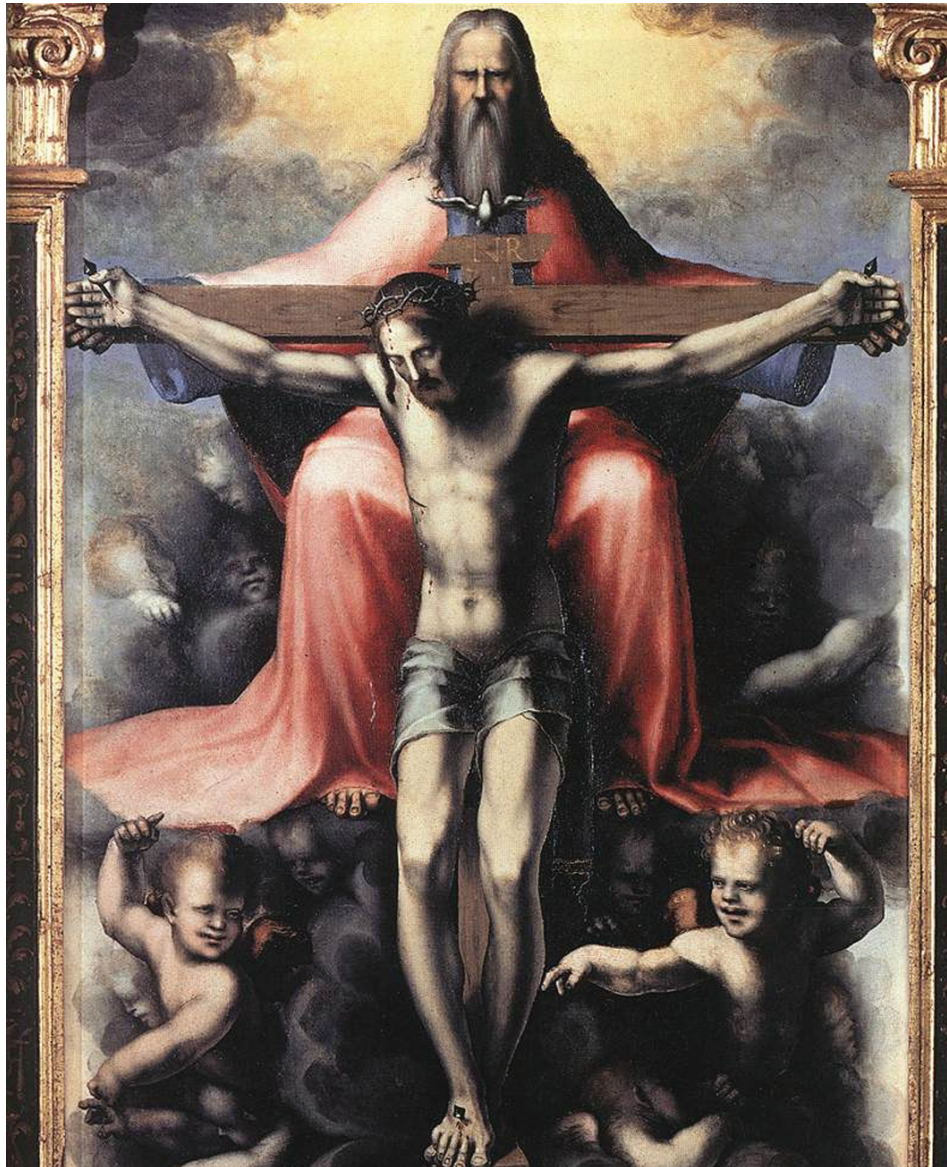
sugerencia monetaria



Who is Jesus?

Everything depends on your answer

>> **Cardinal Justin Rigali is the archbishop of Philadelphia. He serves on many committees at the Vatican, and attended the Second Vatican Council. *La Fe* is honored to ask this eminent Catholic churchman and scholar some questions about the Catholic Church in the new millennium.**



Q

What are the most critical theological issues facing the church today?

A

There are two very important things facing the church – and the whole world. The first is

the issue of the primacy of God. This is God's world. We are created by God. We were given life by God. It is God who has created the world and human beings – and it is God who has determined how we are to live. This necessitates a recognition of his rule, his presence, his primacy. In other words, we can't just do anything we want. We have to recognize God has

put into our hearts a very special law. We know when something is evil, and, in some profound way, we know when something is good. We have consciences that have to be constantly instructed, but we know our conscience speaks to us in terms of what God is asking. What God has written into our nature and is part of the way he made us is present to us through our consciences.

After the recognition of the primacy of God, the second issue is the divinity of Christ. In other words, Christ himself asked, "What do you think of the Christ? Whose son is he?" And this is a question all of us must ask and answer, because this is the very basis of how we act. Jesus Christ is the son of the living God. The church has a beautiful prayer about this: "Blessed be Jesus Christ, true God and true man." He is true God because he is divine like his Father, and he is true man because he is human like his mother and like us. Jesus Christ, then, being true God and true man, is the one who came on earth in order to lead us to salvation. He is the one who came to teach us, lead us, guide us, shepherd us. And everything we do in life will depend on whether or not we recognize Jesus: "What do you think of the Christ? Whose son is he?" He is the son of God, the son of the Virgin Mary. He is our one mediator with the Father, he is the one who teaches us how to live and love and serve.

On our view of both of these theological issues depends so much. As a matter of fact, everything else we think and do depends on this. ☩

– Elizabeth Solsburg and Douglas Culp

Words of wisdom – can you complete the proverb?

>> The Sacred Scriptures teach us “to get wisdom, to get understanding!” (Proverbs 4:5) Now it is time to put yourself to the test to see how far along you are in this quest by completing this proverb. Remember, no peeking into your Bible!

_____, but a wish fulfilled is a tree of life.

- a. Hope deferred makes the heart sick
- b. The teaching of the wise is a fountain of life
- c. A tranquil mind gives life to the body

(Answer: a – Prov 13:12)

Are you a heretic?

>> A theology professor once remarked that there were no new heresies, just old ones repackaged. To test the truth of this statement, consider this recent real-life scenario and see if you can name the error involved:



Is there really a hell?

A coach jokingly threatens students with “hell” if they do not show up for practice

on time. The students earnestly ask if it was true that such an offense could merit hell. The coach responds, “Oh no, I’m not even sure there is a hell.”

What is at stake?

The truthfulness of the Word of God and the gift of free will.

What is the truth?

The comment made by the coach is consistent with universalism and origi-

nism, both of which teach that because God is love everyone will be saved in the end (Originalism includes Satan as well). The problem is that this view contradicts the testimony of the Gospels, which paint a very different picture – that hell, or existence devoid of the presence of God, definitely exists. If the teacher is right, then the Word of God is not truthful and cannot be trusted.



¿Quién es Jesús? Todo depende de tu respuesta

>> **Cardenal Justin Rigali es el arzobispo de Philadelphia. Sirve como miembro de muchos comités en el Vaticano y asistió al Segundo Concilio Vaticano.** La Fe se enorgullece a tener a su eminencia iluminándonos con temas católicos sobre el nuevo milenio.

Q ¿Cuales son los problemas teológicos más críticos a los cuales se enfrenta hoy la iglesia?

A Hay dos cosas muy importantes que enfrentan la iglesia, y el mundo entero. La primera es el problema de la primacía de Dios. Este es el mundo de Dios. Somos creados por Dios. Dios nos ha dado vida. Es Dios quien creó el mundo y los seres humanos, y es Dios quien ha decidido cómo debemos vivir. Esto necesita un reconocimiento de su dominio, su presencia, su primacía. En otras palabras, no podemos hacer, sencillamente lo que queramos. Tenemos que reconocer que Dios ha puesto en nuestros corazones una ley

muy especial. Sabemos cuando algo es malo, y de algún modo profundo, sabemos cuando algo es bueno. Tenemos conciencias que deben ser instruidas constantemente, pero sabemos que nuestra conciencia nos habla en términos de los que Dios nos pide. Lo que Dios ha escrito en nuestra naturaleza y es parte de la manera como nos hizo, se nos manifiesta a través de nuestras conciencias.

Luego del reconocimiento de la primacía de Dios, el segundo problema es la divinidad de Cristo. En otras palabras, Cristo mismo preguntó, «¿Qué pensáis del Cristo? ¿De quién es hijo?» Y esta es una pregunta que todos debemos hacernos y contestar, porque esta es la base precisa de cómo actuamos. Jesucristo es el hijo del Dios vivo. La iglesia tiene una bella oración acerca

de esto: «Bendito sea Jesucristo, Dios y hombre verdadero.» Él es Dios verdadero porque él es divino como su Padre, y es hombre verdadero porque él es humano como su madre y como nosotros. Jesucristo, entonces, siendo Dios y hombre verdadero, es aquél que vino al mundo para salvarnos. Él es quien vino para enseñarnos, dirigirnos, guiarnos, y conducirnos. Y todo lo que hacemos en vida dependerá de si reconocemos o no a Jesús. «¿Qué pensáis del Cristo? ¿De quién es hijo?» Él es el hijo de Dios, el hijo de la Virgen María. Él es nuestro mediador con el Padre, él es quien nos enseña cómo vivir, amar y servir.

Sobre nuestra opinión de ambos problemas teológicos depende tanto. De hecho, todo lo que pensamos y hacemos depende de esto.

– Elizabeth Solsburg and Douglas Culp



Why pray the chaplet of divine mercy now?

>> Father Bill Ashbaugh

History:

>> *In the roaring 20s, when Europe was experiencing the serious difficulties of rebuilding after the devastation of World War I, a young woman named Helen Kowalska from Poland was called by the Lord to become a religious sister and dedicate her life to Jesus in prayer, penance and above all as a messenger of God's divine mercy to the whole world. World War II was years away, but the roots of violence and war were already present. Who but the Lord could prepare the world to face this great evil that stood at the doorsteps of Poland and other nations?*

Jesus chose a very humble young woman to become an apostle of mercy at that critical moment. She is recognized today as Saint Faustina Kowalska, canonized as the first saint of this new millennium. God's message of mercy that has come to us through her diary has deep significance for us today.

Sister Faustina was a mystic. Jesus came to her, sometimes in visible form, and instructed her to write a diary entitled *Divine Mercy in My Soul*. I would recommend it to anyone interested in learning more about the Lord's mercy. In it, the Lord revealed the sentiments of his divine heart toward us sinners.

Here is one example: "Be not afraid of your savior, O sinful soul. I make the first move to come to you, for I know that by yourself, you are unable to lift yourself to me. Child, do not run away from your Father; be willing to talk openly with your God of mercy who wants to speak words of pardon and lavish his graces on you. How dear your soul is to Me. I have inscribed your name upon my hand; you are engraved as a deep wound in My Heart." (par 1485 in Diary)

Why pray the chaplet:

We all may not be chosen to receive the kind of graces Saint Faustina did, but we all can become contemplative, prayerful, merciful people. We especially need this message at this time in history. What Jesus told her in many and various ways was to pray for mercy, to trust in his mercy and to be merciful to others. To grow in trust in the mercy of Jesus, we first must pray and ask for it. As we receive mercy our trust in the Lord grows. The peace of our soul increases because our soul is not empty, but filled with God. When we allow His mercy to heal our hearts and fill us with new faith and confidence, we are able to be merciful to others. We become apostles of mercy, too. For our spiritual health, we are being called to be merciful as the Lord is merciful to us. "Blessed are the merciful for they will be shown mercy." Our world badly needs peace and mercy. How can we obtain mercy and peace for ourselves and the world? Our Lord asked Sister Faustina to pray what has become known as the "chaplet of divine mercy." He said, "Say unceasingly the chaplet that I have taught you. Whoever will recite it will receive great mercy at the hour of death. Even if there was a sinner most hardened, if he were to recite this chaplet only once, he would receive grace from My infinite mercy. I desire that the whole world know of my infinite mercy. I desire to grant unimaginable graces to those souls who trust in my mercy" (par 687 in Diary). ☩

– Fr. Bill Ashbaugh

How to pray the chaplet:

>> Pray using rosary beads.

1 You begin the chaplet with the sign of the cross followed by praying the *Our Father, Hail Mary and the Apostle's Creed*.

These prayers remind us that we are in God's family. We have a merciful Father in heaven who cares for our every need. We have Mary as our heavenly mother given to us in mercy by our Lord Jesus as He died on the cross. He said to the beloved disciple in John's Gospel, "Behold your mother." We have a great family of faith that professes a single faith in God the Father, Son and Holy Spirit, and we acknowledge the communion we share with the whole church. We are not alone.

2 The next prayer is said on the large central bead that begins the first decade of the rosary.

Each decade of the rosary is begun by praying the Our Father. In place of the Our Father, Jesus asked Sister Faustina to pray the following prayer:

"Eternal Father, I offer you the Body, Blood, Soul, and Divinity of Your dearly Beloved Son, our Lord Jesus Christ, in atonement for our sins, and those of the whole world."

3 After this prayer, the following prayer is said 10 times in place of the normal Hail Mary:

"For the sake of His sorrowful passion, have mercy on us and on the whole world."

4 After reciting the above prayer 10 times, the chaplet repeats.

You would pray *"Eternal Father, I offer you ..."* in place of the Our Father followed by the prayer *"For the sake of*

his sorrowful passion ..." 10 times.

5 At the end of 50th bead, the following prayer is said three times:

"Holy God, Holy Mighty One, Holy Immortal One, have mercy on us and on the whole world." That is it! I would suggest that as one prays the words of the chaplet that one also keeps in mind the merciful love of our Lord. Meditate on the Passion of Jesus. Prayerfully read one of the Gospel passages where Jesus reveals the mercy of God by forgiving a sinner. After the reading, spend some time in quiet meditation before reciting the chaplet.



Cómo rezar la coronilla:

>> Rece usando un rosario.

1. Comienza el rosario con la señal de la cruz seguida de las oraciones *Padre Nuestro, Ave María y el Credo de los Apóstoles*.

Estas oraciones nos recuerdan que somos parte de la familia de Dios. Tenemos un padre misericordioso en el cielo que atiende a todas nuestras necesidades. Tenemos a María como nuestra Madre Celestial dada misericordiosamente a nosotros por Nuestro Señor Jesús cuando murió en la cruz. Él le dijo al amado discípulo en el Evangelio de San Juan «Contemplad vuestra madre». Tenemos una gran familia de fe que profesa una sola fe en Dios padre, Hijo y Espíritu Santo, y reconocemos la comunión que compartimos con toda la Iglesia. No estamos solos.

2. La próxima oración se dice en la gran cuenta central que comienza la

primera década del rosario.

Cada década del rosario se comienza rezando el Padre Nuestro. En lugar del Padre Nuestro, Jesús le pidió a San Faustina rezar la siguiente oración:

"Padre Eterno, te ofrezco el Cuerpo, la Sangre, el Alma y la Divinidad de Tu Amadísimo hijo Nuestro Señor Jesucristo, para el perdón de nuestros pecados, y los del mundo entero."

3. Luego de esta oración la siguiente oración se dice diez veces en lugar del Ave María normal.

"Por los méritos de su dolorosa pasión, ten piedad de nosotros y del mundo entero."

4. Luego de recitar la precedente oración diez veces, el rosario repite. Usted rezaría "Padre Eterno, te ofrezco..." en lugar del Padre Nuestro

seguido por la oración "Por los méritos de su dolorosa pasión..." diez veces.

5. Al final de la quincuagésima cuenta, se dice la siguiente oración tres veces:

"Santo Dios, Santo Fuerte, Santo Inmortal, ten misericordia de nosotros y del mundo entero." ¡Eso es! Sugeriría que a medida que uno reza las palabras del rosario, uno también tenga en mente el amor misericordioso de nuestro Señor. Medite sobre la Pasión de Jesús. Con gran devoción, lea uno de los pasajes del Evangelio en el cual Jesús revela la misericordia de Dios al perdonar a un pecador. Después de leer, pase algún tiempo en meditación silenciosa antes de recitar el rosario.



Portraits of hope

Andres & Carlos
are two teens
personifying
servant
leadership

Andres Kashani and Carlos E. De La Peña, Jr., both of Eagle Pass, Texas, can be described as portraits of hope in our community.

Kashani, who is concluding his junior year at Eagle Pass High, and De La Peña, who just finished his freshman year at the same school, are two young men whose maturity and understanding of the faith are impressive. Their knowledge and practice of the faith become an inspirational as a result of their young age.

For example, the Catholic Church proclaims that human life is sacred and that the dignity of the human person is the foundation of a moral vision for society. This belief is the foundation of all the principles of our social teaching. And they understand this.

Retratos de Esperanza

**Andrés & Carlos son dos
adolescentes que
personifican liderazgo de
servicio**

Andrés Kashani y Carlos E. De la Peña, Jr., ambos de Eagle Pass, Texas, pueden ser descritos como retratos de esperanza en nuestra comunidad.

Kashani, quien está terminando su tercer año en la Preparatoria Eagle Pass, y De la Peña, quien acaba de terminar su primer año escolar en esa misma escuela, son dos hombres jóvenes con una comprensión impresionante de la fe.

Su conocimiento y practica de la fe llega a ser inspiracional como resultado de su edad tan joven.

Por ejemplo, la Iglesia Católica proclama que la vida humana es sagrada y que la dignidad de la persona humana es el fundamento de una visión moral para la sociedad.

Esta creencia es el fundamento de todos los principios de nuestra enseñanza social.

Y ellos entienden esto.



During the interview held at the rectory of Our Lady of Refuge in Eagle Pass, they both spoke about on many issues.

Durante la entrevista celebrada en la rectoría de Nuestra Señora del Refugio en Eagle Pass, ambos hablaron sobre varios asuntos.

What is impressive is that, as teenagers, they are fully aware of the difference between embryonic and adult stem-cell research.

They are aware of the Freedom of Choice Act (FOCA) and its implications.

And they are aware of the Catholic Church's position on the use of the death penalty.

Their strong faith motivates them to seek the common good and well-being of all, especially for the poor and vulnerable.

And in this manner, they also display their respect for the Creator through their stewardship of creation.

They believe that caring for the earth is not just an Earth Day slogan, but something to be lived everyday.

It is no surprise, then, that both are discerning a calling to the vocation of priesthood.

Andres Kashani

"We have a terrorist in the car," is just one of many stereotypical comments used to describe Andres Kashani.

"But I say that it's better to have one in the car than in the church," Kashani jokingly responds to the comment.

The son of a Persian father and a Mexican mother, the Eagle Pass High junior says he deals more with questions and intrigue about his name and ethnicity than of his service to the people of God.



Andrés Kashani

"Tenemos a un terrorista dentro del carro," es simplemente uno de muchos comentarios estereotípicos usados para describir a Andrés Kashani.

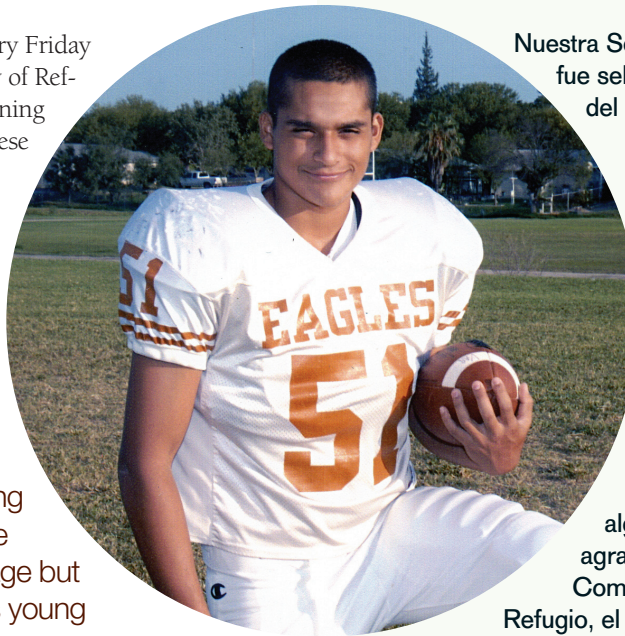
"Pero yo digo que es mejor tener uno en el carro que en la iglesia," responde Kashani chistosamente al comentario.

El hijo de un padre persa y de una madre mexicana, este estudiante de la Preparatoria de Eagle Pass dice que le llegan más preguntas intrigantes acerca de su nombre y su origen, que sobre sus servicios al pueblo de Dios.

Kashani, quien ayuda en la Misa cada viernes y por turno en domingo en la Parroquia de

Kashani, who serves at Mass every Friday and rotates on Sunday at Our Lady of Refuge Parish in Eagle Pass, is the reigning Altar Server of the Year in the Diocese of Laredo.

“This is a good young man who is dedicated, responsible and serves this church willingly. He’s a servant leader who is proud of his Catholic faith and he’s someone who enjoys serving others. These are admirable qualities for people of any age but to find them in someone as young as him is extra special.”



Nuestra Señora del Refugio en Eagle Pass, fue seleccionado como el Monaguillo del Año en la Diócesis de Laredo. Cuando se le pregunta sobre este reconocimiento estelar por su servicio, un manto de inocencia y de humildad cubre al joven.

“Lo único que recuerdo es que el Padre James (Loiacono) me informó que yo fui nominado y que necesitaría unas cartas de recomendación,” dijo Kashani sin presunción. “Yo creo que algunas personas dijeron cosas agradables acerca de mí.”

Como pastor de Nuestra Señora del Refugio, el Padre James ha sido testigo de las acciones de caridad de Kashani.

“Este es un buen hombre joven, dedicado y responsable y que sirve a la iglesia con voluntad,” dijo el Padre James. “Es un líder servidor que tiene el orgullo de su fe católica y es alguien que le agrada servir a los demás. Estas son cualidades admirables para personas de cualquier edad, pero encontrarlas en un hombre joven como él, es algo muy especial.”

Kashani con orgullo presume de nunca faltar a los servicios de los viernes.

Aún durante la temporada de fútbol americano.

“Yo jugué en el JV en la temporada pasada, así que nuestros juegos fueron en jueves y no estaban en conflicto con la Misa,” explicó el jugador. “Y en los viernes, primero vengo a servir en la Misa, antes de ir a los juegos de fútbol americano.”

Como un adolescente activo, Kashani mantiene su plato lleno en cuanto a actividades extra curriculares dentro y fuera de la iglesia.

“También sirvo como lector en la Misa dominical de las 11 a.m. y he estado haciendo las lecturas desde el séptimo grado,” dijo Kashani.

¿Y se pone nervioso?

“Solamente al principio. Ahora, cuando tengo la oportunidad de leerlo un par de veces antes de la Misa, estoy bien.”

En la Preparatoria de Eagle Pass, en donde Kashani es un miembro de la National Honor Society (sociedad nacional

When prodded about the stellar recognition for his service, an innocence and humility shroud the young man.

“All I remember is that Fr. James (Loiacono) had told me that I was nominated and that I needed some letters of recommendation,” said an unassuming Kashani. “I guess some people said some nice things about me.”

As pastor at Our Lady of Refuge, Fr. James has witnessed Kashani’s charitable acts.

“This is a good young man who is dedicated, responsible and serves this church willingly,” said Fr. James. “He’s a servant leader who is proud of his Catholic faith and he’s someone who enjoys serving others. These are admirable qualities for people of any age but to find them in someone as young as him is extra special.”

Kashani proudly boasts of never missing a Friday service – even during football season.

“I played on the junior varsity this past season, so our games were on Thursday and didn’t conflict with Mass,” explained the offensive lineman. “And on Fridays, I come and serve first before going to the varsity games.”

And as an active teenager, Kashani keeps his plate full when it comes to extracurricular activities in and out of the church.

“I also serve as a lector for the 11 a.m. Mass on Sundays and I’ve been reading since the 7th grade,” said Kashani.

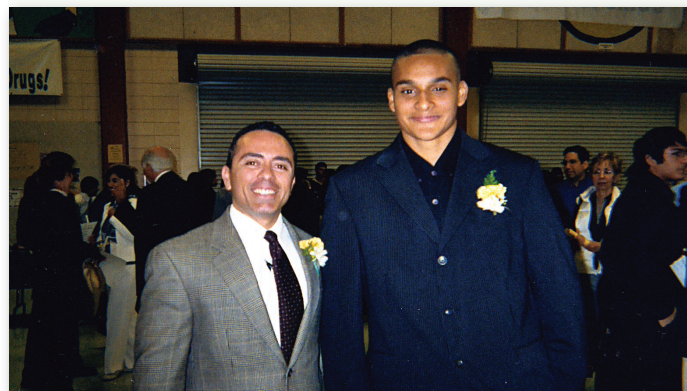
Does he get nervous?

“Only at the beginning. Now, as long as I get to read it a couple of times before Mass, I’m OK.”

At Eagle Pass High, where Kashani is a two-year member of the National Honor Society and a part of the inaugural Health Occupation Students of America, the senior-to-be has garnered praise from school representatives.

“Kashani is a well-rounded individual. Academically he is among the top in his class,” said Luis Sifuentes, a college counselor at Eagle Pass High. “Right now, Kashani has his eyes set on the University of Notre Dame where he hopes to major in biology.”

However, Kashani brightens up when he talks about Geoforce Texas, the nation’s largest college prep program for earth sciences.





GeoFORCE Texas is a summer program that rewards outstanding students from select schools from grades 8-12 with the chance to travel the country, meet inspiring people and learn about opportunities for careers in the geosciences. Students admitted to this selective program meet each summer for one week, traveling to the University of Texas at Austin's Jackson School of Geosciences, which hosts the program, and several locations of geologic significance around the United States.

"I joined the program when I was in the eighth grade and it's been a great learning experience," said Kashani. "I've been to places that I never have had the chance to visit and I've met some good people."

Of all his travels with GeoFORCE, Kashani names two in particular that stand out.

"In Austin, it was visiting Mt. Bonnell," he said about the state capital's landmark. "It's awesome and view from up there is incredible. It was great. Ah, man, it was really great seeing something like that."

And if the obviously energetic young man wasn't busy enough already Kashani wants to achieve something more before graduating from Eagle Pass High in 2010.

"I want to become a certified paramedic. They are going to begin offering a special class in the fall that would allow me to become a paramedic by the time I finish school," said Kashani. "I know it's a lot of work, but I think I can do it."

That same sentiment can be applied to his desire to join the priesthood. It's a challenge he feels he can accomplish and an area in which he can excel.

In addition, he enjoys the full support of his mother, Virginia Dueñes, in joining the priesthood.

"She's a great mother and I'd like to emphasize that a lot," began Kashani. "She's the reason I'm so involved with the church and she's always told me that I need to listen for what God wants me to do. So if He wants me to become a priest, then I'm going to do it."

There's also another motivation to joining the priesthood.

"I want to help and to serve the poor. I want to be of service," explained Kashani. "I know what it's like to be poor. There have been times when I didn't have running water

de honor) por dos años, y parte del grupo inaugural Health Occupation Students of America (HOSA), ha recibido felicitaciones de los representantes escolares.

"Kashani es un individuo bien formado. Académicamente está entre los más altos de su clase," dijo Luis Sifuentes, un consejero escolar en Eagle Pass High. "En este momento, Kashani tiene sus ojos puestos sobre la Universidad de Notre Dame, donde espera estudiar biología."

Sin embargo, Kashani se alegra cuando habla de GeoFORCE Texas, el mayor programa colegial preparatorio para ciencias terrestres.

GeoFORCE Texas es un programa de verano que premia a estudiantes sobresalientes de escuelas seleccionadas de los grados de 8 a 12 con la oportunidad de viajar por el país, encontrarse con gente inspiradora y aprender sobre las oportunidades para carreras geocientíficas. Los estudiantes admitidos a este programa selectivo se juntan cada verano por una semana, viajando a la Universidad de Texas en la Escuela de Geociencias Jackson de Austin, que patrocina el programa y varios lugares de significación geológica en los Estados Unidos.

"Yo ingresé al programa cuando estaba en el octavo grado y ha sido una enorme experiencia de aprendizaje," dijo Kashani. "He estado en lugares que nunca había tenido la oportunidad de visitar y me he encontrado con alguna gente muy buena."

De todos sus viajes con GeoFORCE, Kashani nombra a uno en particular que sobresalen como sus favoritas.

"En Austin, fue al estar visitando Mt. Bonnell," dijo acerca de este lugar sobresaliente de la capital del estado. "Es algo maravilloso, y la vista de allá arriba es increíble. Fue admirable. Fue algo realmente maravilloso ver algo como eso."

Y si el obviamente joven hombre energético no estaba ya suficientemente ocupado entre Iglesia, escuela, y actividades extracurriculares Kashani quiere lograr algo más antes de graduarse de Eagle Pass High en 2010.

"Quiero ser un paramédico certificado. Van a ofrecer una clase especial en el otoño, que me permitiría llegar a ser paramédico para cuando termino la escuela," dijo Kashani. "Sé que es mucho trabajo, pero creo que lo puedo hacer."

Ese mismo sentimiento se puede aplicar a su deseo de unirse al sacerdocio. Y es un reto que él siente que puede lograr y en un área en el cual puede sobresalir.

Además, goza del completo apoyo de su madre, Virginia Dueñes, en ingresar al sacerdocio.



"Es una madre maravillosa, y me gustaría enfatizar eso muchísimo" comenzó Kashani. "Ella es la razón por la que estoy tan involucrado con la iglesia y ella siempre me ha dicho que necesito escuchar para saber lo que Dios quiera que yo haga. Así es que si Él quiere que yo sea sacerdote, entonces lo voy a lograr."

or electricity in my home. Those have been some tough times, but I've always put those situations in the hands of God. It feels a little less difficult when you know someone else is helping you out spiritually. You just know it's going to be alright."

And he continues building a foundation of service through his contribution of time and talent at the parish and throughout Eagle Pass.

"I already have more than 300 community service hours," Kashani stated proudly. "By the time I graduate, I should have a lot more."

Plus, he feels his role in the church comes with some fringe benefits.

"I really enjoy helping at church. It's a great activity," said Kashani. "It puts you on good terms with God. Cause you never know when you're going to go. I could go outside after Mass one day and die. But at least I'll be on good terms. That kind of helps."

Carlos E. De La Peña, Jr.

Carlos E. De La Peña, Jr. has grown a thick skin rather quickly.

Entering high school, life is in transition as a freshman, and the upper classmen usually remind you of your designation as a fish.

Then there's the added pressure of transferring to Eagle Pass High from Our Lady of Refuge Catholic School.

"I get teased a lot about being from Our Lady of Refuge," explained De La Peña. "People tell me that I'm not going to make it in public school and they call me Santito Carlos."

De La Peña started as an altar server at Our Lady of Refuge Church in the sixth grade and then became a lector at the parish in the seventh grade. The confident young man explained his secret to reading successfully to the large congregation on Sundays.

"I got comfortable reading at church because I had already started doing it when I was in elementary school," said De La Peña.

Like his friend Kashani, De La Peña serves two days of the week, on Wednesdays and Sundays.

And his dedication is to be admired. As a passionate soccer player, he does not allow the sport to get in the way of serving at church. His commitment, though, has led to some comedic moments while serving at Mass.

"I remember running into Mass right after a game and I didn't have time to change so I came in with my uniform and my soccer cleats," began De La Peña. "So I served with my soccer cleats on. Usually, you might be able to get away with that because cleats are usually black. But try blue, like neon blue Nikes. I don't know if Fr. James ever noticed. And if he did, he's probably glad that I was there serving."

De La Peña also serves in other capacities. As a member of the Future Farmers of America, he's responsible for the feeding and care of two lambs. There's a symbolism there for someone considering the priesthood.



También hay otra motivación de unirse al sacerdocio.

"Yo quiero ayudar y servir a los pobres. Yo quiero estar disponible al servir," explica Kashani. "Yo sé lo que es estar pobre. Ha habido tiempos en que no teníamos agua o electricidad en nuestro hogar. Ha habido algunos tiempos difíciles, pero siempre he puesto esas situaciones en las manos de Dios. Se siente un poco menos difícil cuando sabes que alguien más te está ayudando espiritualmente. Nomás sabes que todo va a salir bien."

Y él sigue construyendo un fundamento de servicio mediante su contribución de tiempo y talento en la parroquia y por todo Eagle Pass.

"Ya tengo más de 300 horas de servicio comunitario," dijo Kashani con orgullo. "Para cuando llegue el tiempo de mi graduación, deberé tener muchos más."

Además, él siente que su papel en la iglesia viene con algunos beneficios adicionales.

"Realmente gozo ayudando en la iglesia. Es una actividad de maravilla," dijo Kashani. "Te pone en bien con Dios. Porque nunca sabes cuando te irás. Yo podría salir de Misa un día y morirme. Pero estaré bien. Yo creo que eso ayuda."

Carlos E. De La Peña, Jr.

Carlos E. De La Peña, Jr. se ha acostumbrado a lo duro de las cosas rápidamente.

Entrando a la escuela Preparatoria Eagle Pass, la vida está en una transición y los estudiantes superiores normalmente te ponen en tu lugar como novato.

Y luego existe la presión adicional de cambiarse a Eagle Pass High de la Escuela Católica de Nuestra Señora del Refugio.

"Yo recibía mucha burla por haber llegado de Nuestra Señora del Refugio (Escuela Católica)," explicó De La Peña. "La gente me decía que no la iba a hacer en una escuela pública, y me llamaban Santito Carlos."

De La Peña comenzó como monaguillo en la Iglesia de Nuestra Señora del Refugio cuando estaba en el sexto grado, y luego comenzó a ser lector en la parroquia en el séptimo grado.

“En un mundo perfecto, yo diría que yo sería un futbolista profesional, y luego llegar a ser sacerdote, cuando mi carrera de jugar ya terminara. Pero probablemente tenga yo mejor oportunidad de llegar a ser sacerdote que llegar a ser jugador de fútbol profesional.”

Este joven hombre confiado explicó su secreto de leer con éxito ante la gran congregación los domingos.

"Yo me sentía a gusto leyendo en la iglesia, porque ya había comenzado a hacerlo cuando estaba en la escuela primaria," dijo De La Peña.

Como su amigo Kashani, De La Peña sirve como



"I take a lot of pride in my animals and it takes a lot of work to get them ready for the Maverick County Livestock Show," explained De La Peña. "A few years ago I won third place for my showing of my lamb."

The nurturing of the lambs goes along with his plans for the future. In the near future, the sophomore-to-be hopes to join Kashani on the National Honor Society. His long-term plans parallel those of Kashani.

"I see myself giving my life to help the poor," said De La Peña. "I guess I feel that way because I see my parents doing it. I feel good when I help especially altar serving. Every time I help, I feel like I'm getting closer to God. I know I'm on a good path."

De La Peña also credits his parents, Carlos and Veronica, for his faith formation. As the oldest of four siblings, De La Peña embraces the responsibility of setting a good example for his younger brothers.

"I know that they watch everything I do and I hope that they'll follow in my footsteps of helping others by serving the church," said De La Peña. "I don't mind being a role model for my brothers."

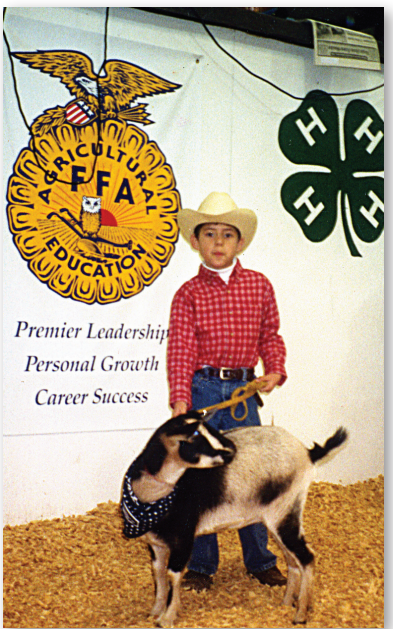
Sifuentes, the Eagle Pass High counselor also is familiar with De La Peña, and has equally high praises.

"Carlos is growing up to be an exceptional young man. He's intelligent, involved and giving," said Sifuentes. "Academically, he is challenging himself with advanced courses and he is following our health science program in hopes of a medical career."

Even though college is still two years away, De La Peña hopes to attend a Catholic university, where



Carlos E. De La Peña Jr.



monaguillo dos días de la semana en la iglesia. Normalmente, sirve los miércoles y los domingos.

Y su dedicación debe ser admirada. Como jugador de fútbol apasionado, el no permite que el deporte interfiera con su servicio en la iglesia. Su compromiso, sin embargo ha llegado a algunos momentos cómicos al estar sirviendo en la Misa.

"Yo recuerdo ir corriendo a la Misa inmediatamente después de un juego, y no tuve tiempo de cambiar ropa, así que entré con mi uniforme y mis zapatos de fútbol," comenzó De La Peña. "Así que servi con mis zapatos de fútbol. Normalmente no se dan cuenta de eso porque los zapatos usualmente son negros. Pero si usas unos de azul brillante, pues tiene la tenencia de llamar la atención. No sé si el Padre James jamás lo notó. Pero si los vio, no creo que le molesto. Probablemente, y mas que todo, estaba feliz de que estaba yo allí sirviendo."

De La Peña también sirve en otras capacidades. Como miembro de Future Farmers of America (FFA), él tiene la responsabilidad de alimentar y cuidar a dos borreguitos. Allí está un simbolismo para alguien que considera unirse al sacerdocio.

"Yo me siento muy orgulloso de mis animalitos, y requiere mucho trabajo prepararlos para la Exhibición de Animales del Condado de Maverick," explicó De La Peña. "Hace unos cuantos años yo obtuve el tercer lugar por la exhibición de mi borreguito."

La nutrición de sus borreguitos va junto con sus planes para el futuro. Este jovene espera unirse con Kashani en la National Honor Society.



“In a perfect world, I would say that I would be a pro soccer player and then become a priest after my playing career was over,” said De La Peña. “But I probably have a better chance of becoming a priest than I do a professional soccer player.”

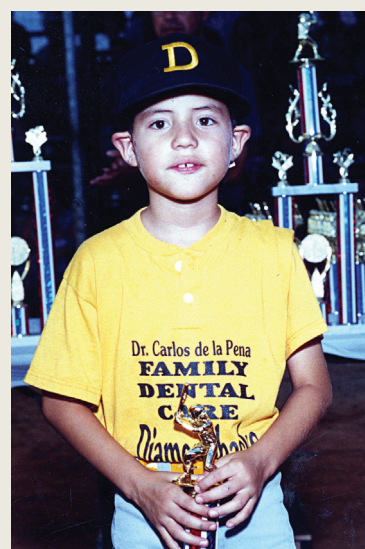


he can continue his faith formation and hopefully continue playing soccer.

“In a perfect world, I would say that I would be a pro soccer player and then become a priest after my playing career was over,” said De La Peña. “But I probably have a better chance of becoming a priest than I do a professional soccer player.”

And there’s no doubt in the minds of people like Sifuentes that both young can accomplish great things.

“It truly is a privilege to work with students like Kashani and Carlos and I know that they will accomplish all their goals because of their commitment to education, to community but most importantly to God,” concluded Sifuentes. ☩



Sus planes a largo plazo están paralelos a los de Kashani.

“Yo me veo dando mi vida para ayudar a los pobres,” dice De La Peña. “Creo que me siento así porque veo a mis padres haciéndolo. Me siento bien, especialmente como monaguillo al servir en el altar. Cada vez que ayudo, me siento más cerca a Dios. Sé que voy por un buen camino.”

De La Peña también les da crédito a sus padres, Carlos y Verónica por su formación en la fe. Como el mayor de cuatro hermanos, De La Peña abraza la responsabilidad de dar un buen ejemplo a sus hermanos menores.

“Yo sé que están observando todo lo que yo hago y espero que seguirán mis pasos de ayudar a otros y a servir a la iglesia,” dijo De La Peña. “A mi no me apena ser un modelo para mis hermanos.”

Sifuentes, el consejero de Eagle Pass High, también conoce bien a De La Peña, e igualmente tiene altos elogios para este estudiante.

“Carlos está creciendo para llegar a ser un hombre joven excepcional. Es inteligente e involucrado en dar,” dice Sifuentes.

“Académicamente, se está retando a sí mismo con cursos avanzados y está siguiendo nuestro programa de ciencia de salud, con la esperanza de una carrera médica.”

Aunque la universidad está todavía a dos años de distancia, De La Peña espera asistir a una universidad Católica, donde puede continuar la formación de su fe, y con la esperanza de seguir jugando futbol.

“En un mundo perfecto, yo diría que yo sería un futbolista profesional, y luego llegar a ser sacerdote, cuando mi carrera de jugar ya terminara,” dijo De La Peña. “Pero probablemente tenga yo mejor oportunidad de llegar a ser sacerdote que llegar a ser jugador de futbol profesional.”

Y no hay duda de que en las mentes de las personas como Sifuentes, ambos jóvenes pueden lograr grandes cosas.

“Es un verdadero privilegio trabajar con estudiantes como Kashani y Carlos y yo sé que ellos lograrán todas sus metas, debido a su compromiso a la educación, a la comunidad, pero más importante, a Dios,” concluyó Sifuentes. ☩